

VERWALTUNGSRAT

Sitzung vom 22. Juli 2014 in Luxemburg

Vorläufige Übersicht über die Beschlüsse¹

- Der Vorsitzende stellt fest, dass der Verwaltungsrat beschlussfähig ist.
- Teilnehmerliste: beigefügt.
- Die Tagesordnung wird genehmigt.
- Herr Monticelli meldet einen Interessenkonflikt zu BANCO DI DESIO – Darlehen für KMU (IT) an.

Operationen

Der Verwaltungsrat genehmigt folgende Operationen:

<u>Operationen in der Europäischen Union</u>	Betrag höchstens Mio EUR
Projekt KELAG NETWORKS (AT) Investitionsprogramm zur Modernisierung des Stromverteilnetzes in Kärnten im Zeitraum 2014-2017	100
Projekt WINDKRAFT SIMONSFELD WIND POWER (AT) Bau und Betrieb von drei Windparks in Niederösterreich mit einer Gesamtleistung von 51 MW	40
Projekt BRABO 2 TRAM ANTWERP (BE) Bau von neuen zweigleisigen Straßenbahnstrecken auf einer Länge von 7,6 km und Neugestaltung von Straßenkorridoren und Plätzen im Stadtzentrum von Antwerpen	150
CYPRUS BANKS – Darlehen für KMU und Midcap-Unternehmen (CY) Finanzierung kleiner und mittlerer Vorhaben von KMU und Midcap-Unternehmen in der Industrie und im Dienstleistungssektor über zwischengeschaltete Banken	125

¹ Die Angaben in dieser vorläufigen Übersicht über die Beschlüsse können sich noch ändern.

	Betrag höchstens Mio EUR
DZ BANK RISK SHARING GUARANTEE (DE) Risikoteilungsinstrument zugunsten eines Portfolios von Darlehen für Vorhaben im Bereich erneuerbare Energien	300
IKB LEASING ABS – Darlehen für KMU und Midcap-Unternehmen (DE) Finanzierung kleiner Investitionsvorhaben, die von KMU und Midcap-Unternehmen durchgeführt werden	100
Projekt VW INNOVATIVE POWERTRAINS (DE) FEI-Tätigkeiten von VW in den Bereichen kraftstoffeffiziente konventionelle Antriebe, Hybridfahrzeuge und batteriebetriebene Elektrofahrzeuge	500
Projekt IPTO CYCLADES INTERCONNECTION (EL) Verlegung eines 150-kV-Unterwasserkabelnetzes, das die Hauptinseln der Kykladen (Syros, Tinos, Mykonos und Paros) an das Verbundnetz auf dem griechischen Festland anschließt	130
Projekt FOMENTO ROAD UPGRADE AND REHABILITATION (ES) Vorhaben zur Verbesserung der Straßenverkehrssicherheit und zur Sanierung des spanischen Straßennetzes	350
Projekt E18 PPP HAMINA-VAALIMAA PRIORITY TEN-T (FI) Bau und Instandhaltung eines neuen 32 km langen Autobahnabschnitts mit 2x2 Fahrspuren zwischen Hamina und Vaalimaa	
Projekt AUTOROUTE A45 (FR) Planung, Bau, Finanzierung, Betrieb und Instandhaltung eines 48 km langen Autobahnabschnitts zwischen Saint-Etienne und Lyon	300
Projekt LANGUEDOC ROUSSILLON GRANDE VITESSE (FR) TEN-V-Vorhaben für den Bau der 70 km langen Eisenbahnumfahrung von Nîmes und Montpellier – neue Hochgeschwindigkeitsstrecke für den Güter- und Personenverkehr mit Anschluss an das bestehende Bahnnetz	220
Projekt RENNES METROPOLE METRO LIGNE B (FR) Bau der zweiten, 14 km langen U-Bahn-Linie in Rennes mit 15 U-Bahn-Stationen, einem neuen Betriebshof, Abstellgleisen und drei P+R-Anlagen sowie Beschaffung von U-Bahnen	300
Projekt GYSEV MODERNISATION (HU) Beschaffung von neuem rollenden Material und Verbesserung der Sicherheitsinfrastruktur für eine hohe Dienstleistungsqualität im öffentlichen Bahnverkehr	40

	Betrag höchstens Mio EUR
BANCO DI DESIO – Darlehen für KMU (IT) Finanzierung förderfähiger Investitionsvorhaben von KMU in der Industrie, im Fremdenverkehr, im Dienstleistungssektor und in der Landwirtschaft hauptsächlich in Italien	60
Projekt DANIELI RDI II (IT) Investitionen der Danieli-Gruppe in die Forschung und technische Entwicklung zur Verbesserung der Qualität von Eisen- und Nichteisenprodukten und zur Optimierung der zugehörigen Produktionsprozesse (2014-2017)	70
Projekt TELECOM ITALIA-RDI FOR BROADBAND SERVICES (IT) Investitionen in Forschung und Entwicklung im Zeitraum 2013-2015 – Grundlagenforschung und Produkt- und Softwareentwicklung für neue Festnetz- und Mobilfunkdienstleistungen, die ultraschnelle Breitbandnetze nutzen	350
Projekt LATVENERGO POWER DISTRIBUTION NETWORKS (LV) Investitionsprogramm zum Ausbau und zur Modernisierung des Stromverteilnetzes	100
Projekt PLK RAIL NETWORK QUALITY AND SAFETY IMPROVEMENT (PL) Sanierung der Schienen und Oberleitungen auf 555 km Fernbahnstrecke und Modernisierung von 310 Bahnübergängen	200
Projekt S8 EXPRESSWAY WARSAW APPROACHES (PL) Bau von zwei Abschnitten (insgesamt 37 km) der Schnellstraße S8 nahe der Warschauer Ringautobahn in Mittelpolen	215
Projekt S17 EXPRESSWAY WARSAW-LUBLIN (PL) Bau von zwei Abschnitten der Schnellstraße S17 Warschau - Garwolin - Kurów (Anschlussstelle Sielce) mit 2x2 Fahrspuren und eines Abschnitts der Schnellstraße S12 Pulawy - Kurów (Anschlussstelle Sielce) in Mittelpolen mit einer Gesamtlänge von 107,2 km	415
BANCA TRANSILVANIA – Darlehen für KMU und vorrangige Projekte (RO) Finanzierung kleiner und mittlerer Vorhaben von KMU, Midcap-Unternehmen und öffentlichen Einrichtungen in den Bereichen Industrie, Dienstleistungen, Landwirtschaft und Infrastruktur	150
CEC BANK – Darlehen für KMU und vorrangige Projekte (RO) Finanzierung kleiner und mittlerer Vorhaben von KMU, Midcap-Unternehmen und öffentlichen Einrichtungen in den Bereichen Industrie, Dienstleistungen, Landwirtschaft und Infrastruktur	100

	Betrag höchstens Mio EUR
Rahmendarlehen STOCKHOLM MUNICIPAL INVESTMENTS (SE) Investitionsprogramm für kleine und mittlere Vorhaben in den Bereichen kommunaler Wohnungsbau, Bildungswesen, Kinderbetreuung und sonstige städtische Infrastruktur	384

Projekt GAS NETWORK UPGRADE (SK) Investitionen zur Modernisierung des Gasnetzes im Zeitraum 2014-2018, einschließlich Austausch alter Gasleitungen, Neubau von Regelstationen sowie Modernisierung der wichtigsten Informationstechnologiesysteme und Zähleranlagen	100
--	-----

In den Kandidatenländern und potenziellen Kandidatenländern

WESTBALKAN

CORRIDOR VC POČITELJ – BIJACA (Bosnien und Herzegowina) Bau einer neuen, 21,26 km langen mautpflichtigen Autobahn samt Nebenbauwerken zwischen Počitelj und Bijača an der Südgrenze zu Kroatien, wo ein Anschluss an die bestehende kroatische Autobahn A10 besteht	100
--	-----

INTESA III – Darlehen für KMU und vorrangige Projekte (Serbien) Finanzierung von Vorhaben von KMU und Midcap-Unternehmen, von kleinen und mittleren Infrastrukturvorhaben, die von Gebietskörperschaften durchgeführt werden, sowie von Vorhaben von Endbegünstigten beliebiger Größe in den Bereichen wissenschaftliche Wirtschaft, Energie, Umweltschutz, Gesundheitswesen, Bildung und Dienstleistungen	35
---	----

TÜRKEI

VAKIFBANK II – Darlehen für KMU und Midcap-Unternehmen (Türkei) Zweckgebundenes Darlehen zur Erhöhung der Verfügbarkeit langfristiger Darlehen für KMU und Midcap-Unternehmen in der Türkei (2014-2015)	200
--	-----

ZIRAAT BANK IPARD MBIL (Türkei) Finanzierung von Vorhaben in der Landwirtschaft und der Agroindustrie, die hauptsächlich von Kleinstunternehmen, KMU und Midcap-Unternehmen im Zeitraum 2014-2016 durchgeführt werden – Darlehen in Verbindung mit dem Vor-Beitritts-Programm zur Förderung der ländlichen Entwicklung	100
---	-----

Operationen außerhalb der Europäischen Union

ÖSTLICHE PARTNERSCHAFT

ACCESSBANK – Darlehen für KMU (Aserbaidschan) Finanzierung von Vorhaben von KMU und Midcap-Unternehmen	25
---	----

	Betrag höchstens Mio EUR
Durchleitungsdarlehen FRUIT GARDEN (Republik Moldau) Durchleitungsdarlehen für die Vergabe mittel- und langfristiger Kredite an Privatunternehmen und Einrichtungen des öffentlichen Sektors zwecks Modernisierung der Wertschöpfungskette im Gartenbau	120
Projekt NORTH MOLDOVA WATER (Republik Moldau) Sanierung und Ausbau von Wasserversorgungsanlagen im Norden der Republik Moldau	10
Durchleitungsdarlehen NEFCO ENVIRONMENTAL (ausgewählte östliche Nachbarländer) Finanzierung kleiner und mittlerer Vorhaben in den Bereichen Wasserwirtschaft, Abfallwirtschaft und Energieeffizienz	20

AFRIKA, KARIBISCHER RAUM UND PAZIFISCHER OZEAN (AKP)

Projekt JIJI MULEMBWE HYDROPOWER (Burundi) Bau von zwei Laufwasserkraftwerken in Jiji (31,5 MW) und in Mulembwe (16,5 MW) sowie Bau einer 80 km langen 110-kV-Freileitung für die Stromübertragung in die Hauptstadt Bujumbura	70
Durchleitungsdarlehen ACCESS BANK II (Nigeria) Durchleitungsdarlehen für Vorhaben privatwirtschaftlicher Unternehmen, darunter KMU, die im produktiven Gewerbe und im Bereich Humankapital tätig sind und nach dem Abkommen von Cotonou für einen Finanzierungsbeitrag in Betracht kommen	50

* * * * *

- Der Verwaltungsrat hat den Neubau befürwortet, der das technisch veraltete Westgebäude mit 1 500 Büroarbeitsplätzen ersetzen wird.
- Zum Projekt NEGEV SOLAR THERMAL PLANT Project (Israel) wird der Verwaltungsrat eine endgültige Entscheidung treffen, wenn die zusätzlichen Informationen vorliegen.

Des Weiteren wurden folgende im schriftlichen Verfahren unterbreitete Vorschläge genehmigt:

<u>Operationen in der Europäischen Union</u>	Betrag höchstens Mio EUR
Projekt KNORR-BREMSE RDI II (DE, HU, FR, IT) Finanzierung von FEI-Vorhaben zur Verbesserung der Sicherheit und Energieeffizienz von Bremssystemkomponenten für Schienenfahrzeuge und Nutzfahrzeuge sowie Errichtung von FuE-Infrastruktur und Investitionen in Ausbildungsprogramme	188
Projekt OPERNVIERTEL KOELN (DE) Sanierung denkmalgeschützter Gebäude, darunter Opernhaus und Schauspielhaus, und Vorhaben zur Erneuerung öffentlicher städtischer Infrastruktur in der Umgebung	127
Projekt EDUCATION ET CULTURE HAUTS-DE-SEINE (FR) Wiederaufbau und Sanierung öffentlicher Gebäude im Departement Hauts-de-Seine im Rahmen des Investitionsprogramms des Departments zur Verbesserung der Energieeffizienz – Sekundarschulen, Albert-Kahn-Museum, Archive und zwei Gesundheitszentren	145
Projekt TRAMWAY DE PARIS III (FR) Ausbau der Straßenbahnlinie T3 in Paris um 4,3 km zwischen Porte de la Chapelle und Porte d'Asnières mit 8 neuen Haltestellen und 14 zusätzlichen Bahnen	152
Projekt ACEA SETTORE IDRICO ROMA II (IT) Wasser- und Abwasservorhaben im Zeitraum 2014-2018	200
Projekt FERROVIE NORD ROLLING STOCK (IT) Beschaffung von zwölf einstöckigen, sechsteiligen Elektrotriebzügen und fünf einstöckigen, vierteiligen Dieseltriebzügen zum Austausch veralteter Züge, die im regionalen Eisenbahnverkehr eingesetzt sind	68
UBI II – Darlehen für Midcap-Unternehmen (IT) Finanzierung förderfähiger Vorhaben von Midcap-Unternehmen	150
UNICREDIT II – Darlehen für Midcap-Unternehmen (IT) Finanzierung förderfähiger Vorhaben von Midcap-Unternehmen	200
Projekt GATE LNG TERMINAL EXPANSION (NL) Bau von Flüssigerdgas-Umschlaganlagen mit Hafenbecken und Kaimauer im Hafen von Rotterdam	50
BST III – Darlehen für KMU, Midcap-Unternehmen und vorrangige Projekte (PT) Finanzierung kleiner und mittlerer Investitionsvorhaben, die hauptsächlich von KMU und Midcap-Unternehmen durchgeführt werden	200

	Betrag höchstens Mio EUR
<p>Projekt BUCHAREST SECTOR 1 THERMAL REHABILITATION II (RO) Finanzierung von Energieeffizienzmaßnahmen in 406 mehrstöckigen Wohngebäuden im Sektor 1 der Stadt Bukarest</p>	137
<p>Projekt HALSOSTADEN HOSPITAL – SKANE (SE) Konsolidierung und Reorganisation des Ängelholm-Krankenhauses in Skåne zwecks Anpassung der Krankenhausinfrastruktur an die Bedürfnisse eines integrierten Krankenhausmodells, das Leistungen von der medizinischen Grundversorgung bis hin zur Altenpflege abdeckt</p>	58
<p>Rahmendarlehen VASTERAS MUNICIPAL INVESTMENTS (SE) Finanzierung von Vorhaben eines vierjährigen Investitionsprogramms (2014-2017), das von der Stadt Västerås durchgeführt wird und die Bereiche Energie, Infrastruktur, Wohnungsbau, Schulen, Sporteinrichtungen sowie Wasserversorgung und Abfallwirtschaft betrifft</p>	200
<p>SZRB – Darlehen für KMU und Jugendbeschäftigung (SK) Darlehen für kleine Vorhaben von KMU und Midcap-Unternehmen in der Slowakei sowie Vorhaben für Jugendbeschäftigung</p>	30
<p>Projekt ICL RESEARCH AND TEACHING EXCELLENCE (UK) Bau und Renovierung der Forschungs-, Lehr- und Verwaltungsgebäude sowie der Studentenunterkünfte am Imperial College London</p>	172
<p>Projekt SOUTH WEST WATER AND WASTEWATER AMP5-2 (UK) Verbesserung der Wasserversorgungs- und Abwasserentsorgungsinfrastruktur in Südwestengland</p>	146

* * * * *

VERWALTUNGSRAT

Anwesend

<u>Vorsitzender:</u>	Herr	W.	HOYER
<u>Vizepräsidenten:</u>	die Herren	P. D. W. P. M. J. L.	de FONTAINE VIVE CURTAZ SCANNAPIECO MOLTERER van BALLEKOM TĂNĂSESCU TAYLOR BARANYAY
<u>Ordentliche Verwaltungsratsmitglieder:</u>	Herr Frau Herr Frau die Herren Frau die Herren Frau die Herren Frau Frau die Herren Frau Frau die Herren Frau Herr Frau Herr Frau die Herren	K.J. A. N. C. P. A. S. F. J. V. A. E. K. K. K. P. C. W. A. K. I. J. G. M. Z. J.W. T.	ANDREOPOULOS BRANDT CAMILLERI CRESPO CURWEN EBERHARDS GAUDIN GODTS GREGOR IVANDIĆ JACOBY JIRU KAKOURIS KARAIVANOVA KASZASOVÁ MACHADO MONTICELLI NITSCHÉ ROP SARJO SIKK SONNE THOMAS TUSKIENÉ URBAN van den WALL BAKE WESTPHAL

Ordentlicher
Sachverständiger:

Herr E. BANNERMAN

Stellvertretende
Verwaltungsratsmitglieder:

die Herren R. AUXT
G. BOURLARD
C. CUSCHIERI
Frau R. LAIGO
die Herren R. LEPERS
R. MÜLLER
L. MUÑOZ
F. PADRINI
N. PETRIS
Frau K. RYSAVY
Herr T. SKURZEWSKI
Frau A. TERRACOL
Herr A. TZIMAS
Frau A. WECHSBERG

Stellvertretende
Sachverständige:

die Herren J.M. MENDEZ ALVAREZ-CEDRON
Ph. MILLS
F. PASSACANTANDO

Sekretär:

Herr A. QUEREJETA